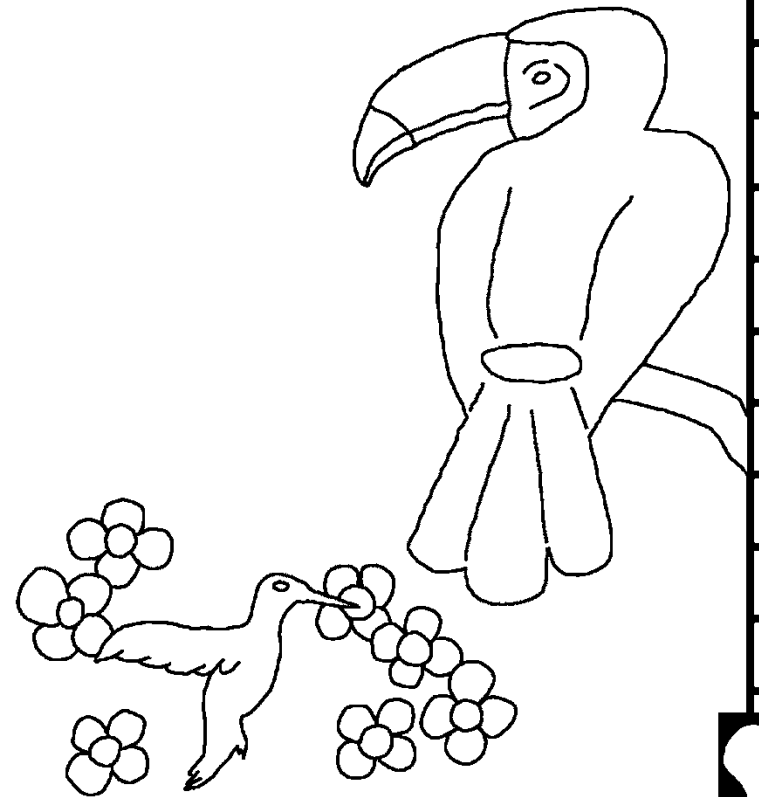
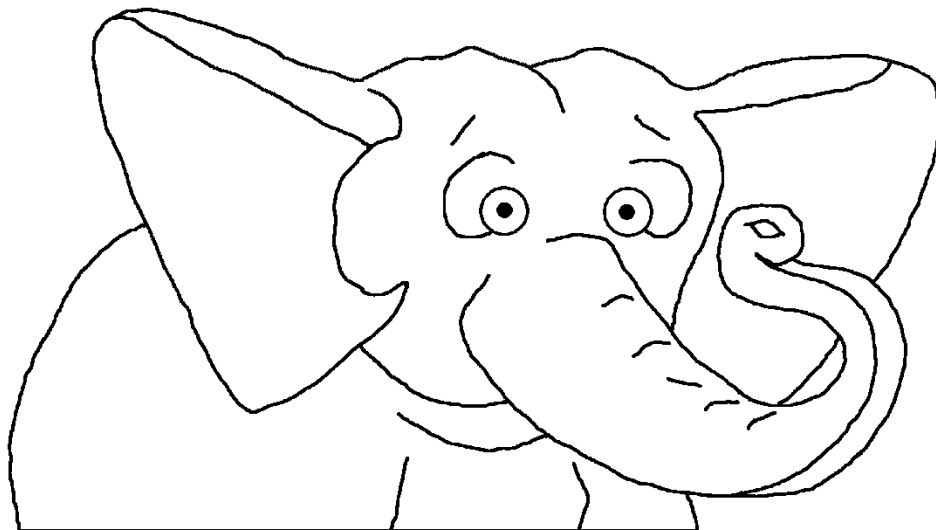
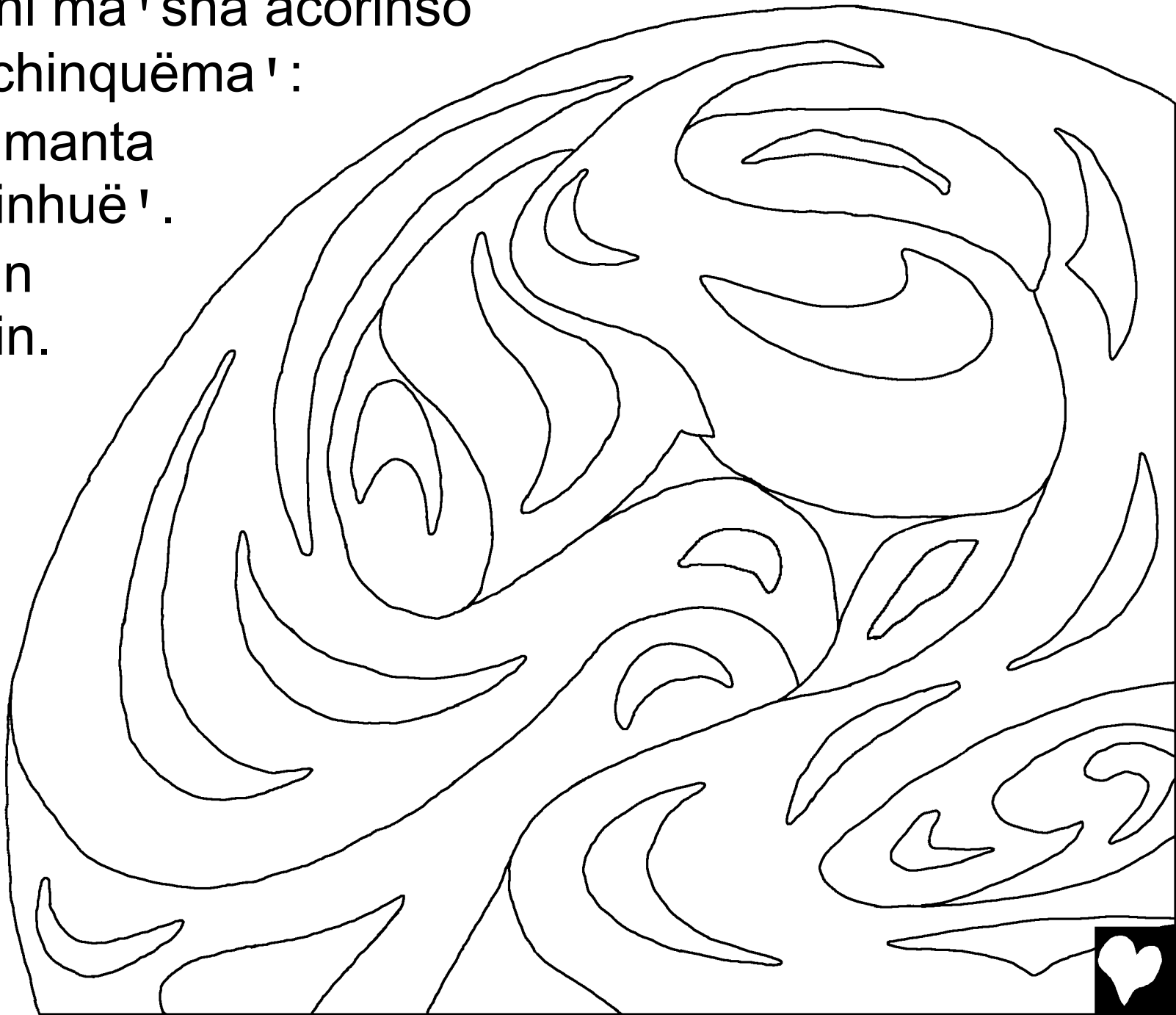


[www.BibleForChildren.org](http://www.BibleForChildren.org)

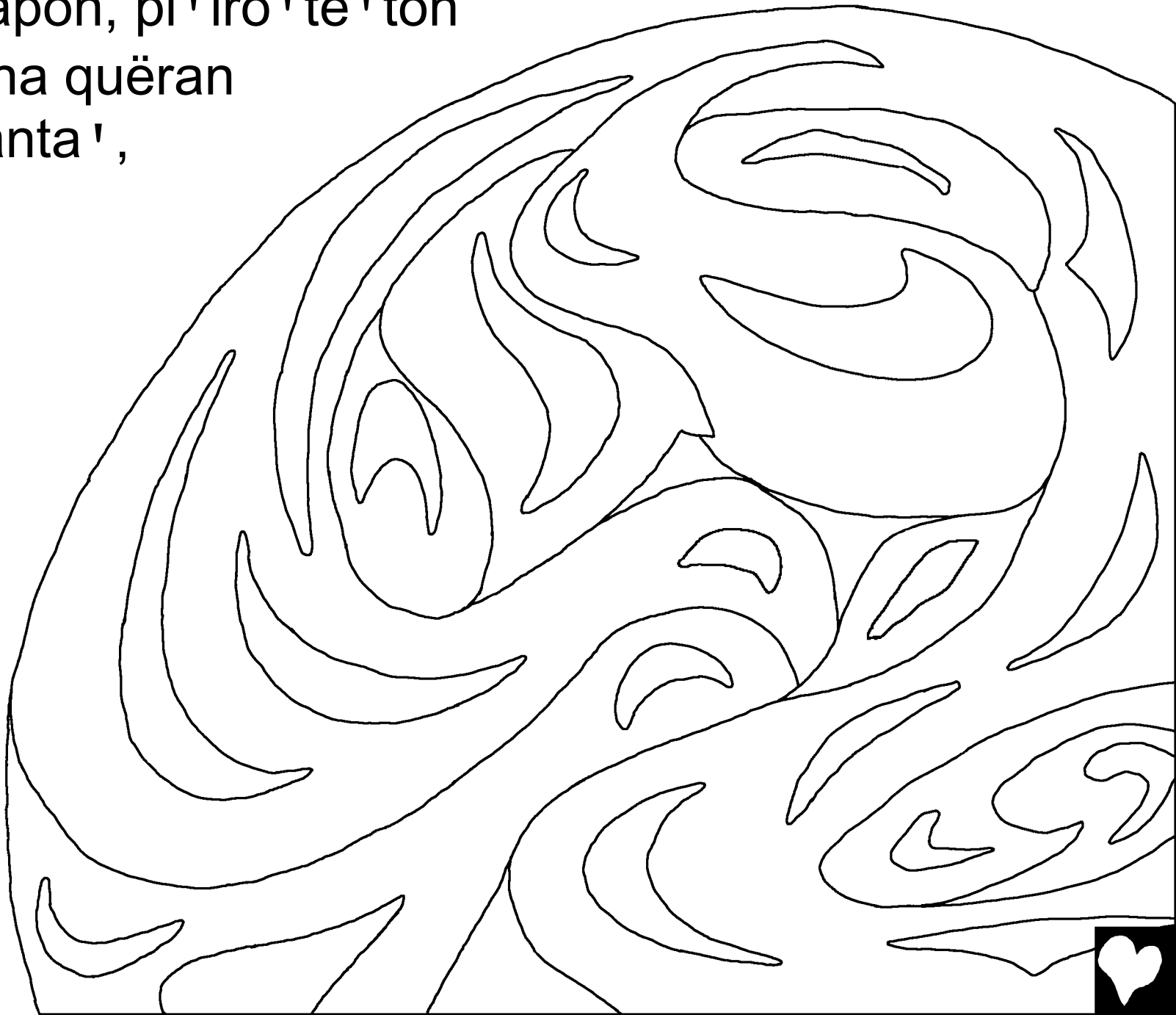
# Génesis 1



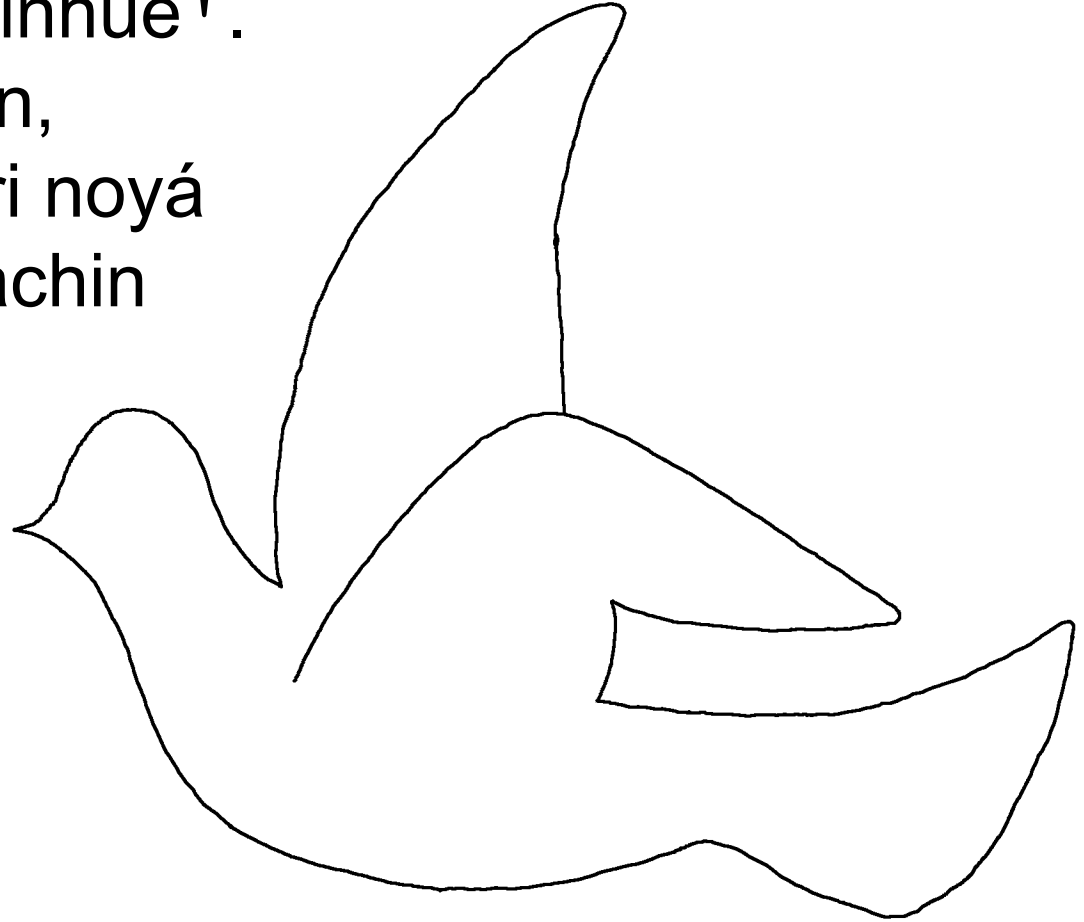
Yosë nani ma ' sha acorinso  
sha ' huichinquëma ' :  
Iráca co manta  
ya ' huërinhuë ' .  
Yosëíchin  
ya ' huërin.



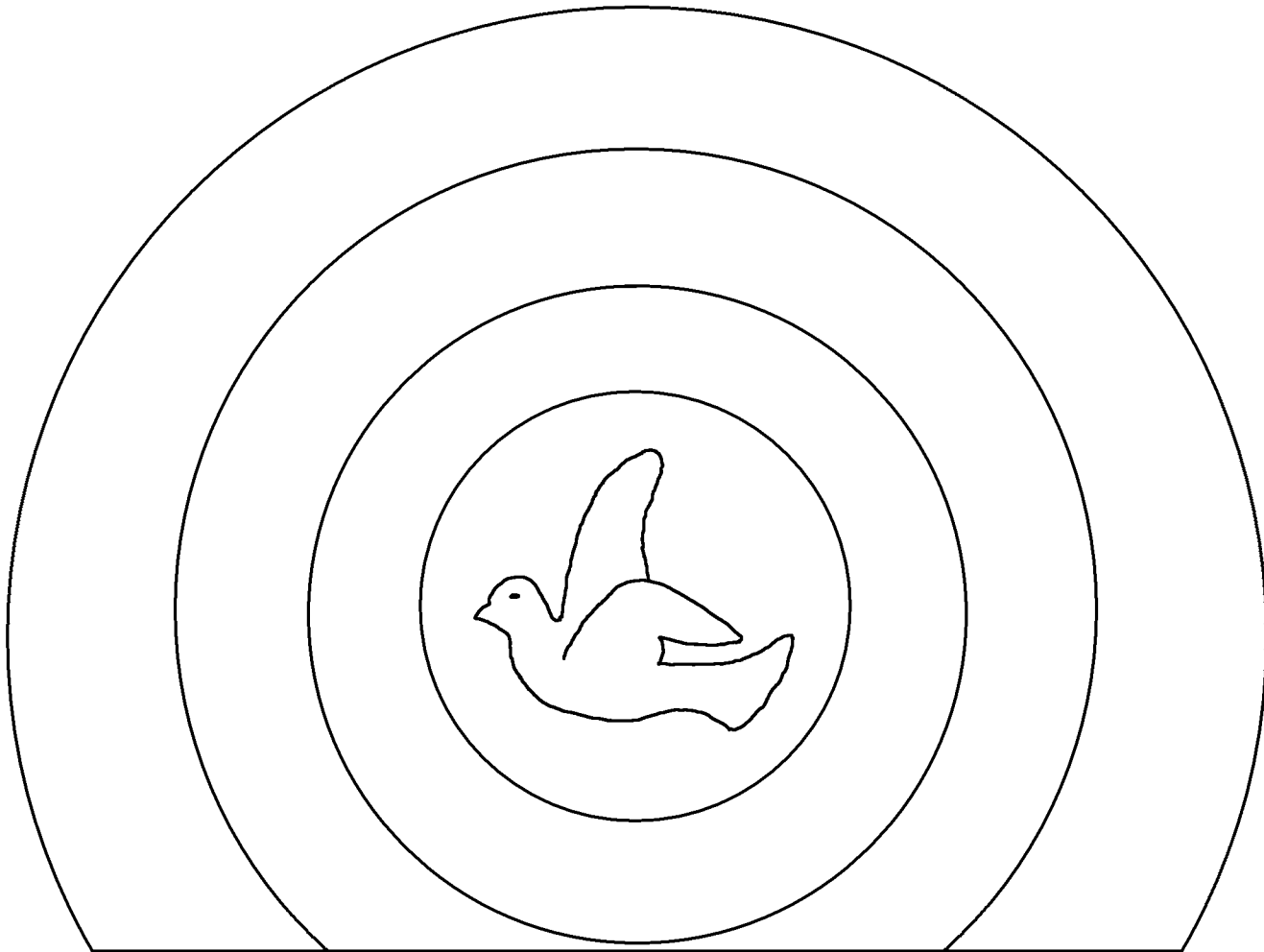
Caniaritapon, pi'iro'të'ton  
acarin. Ina quëran  
isoro'panta',  
acarin.



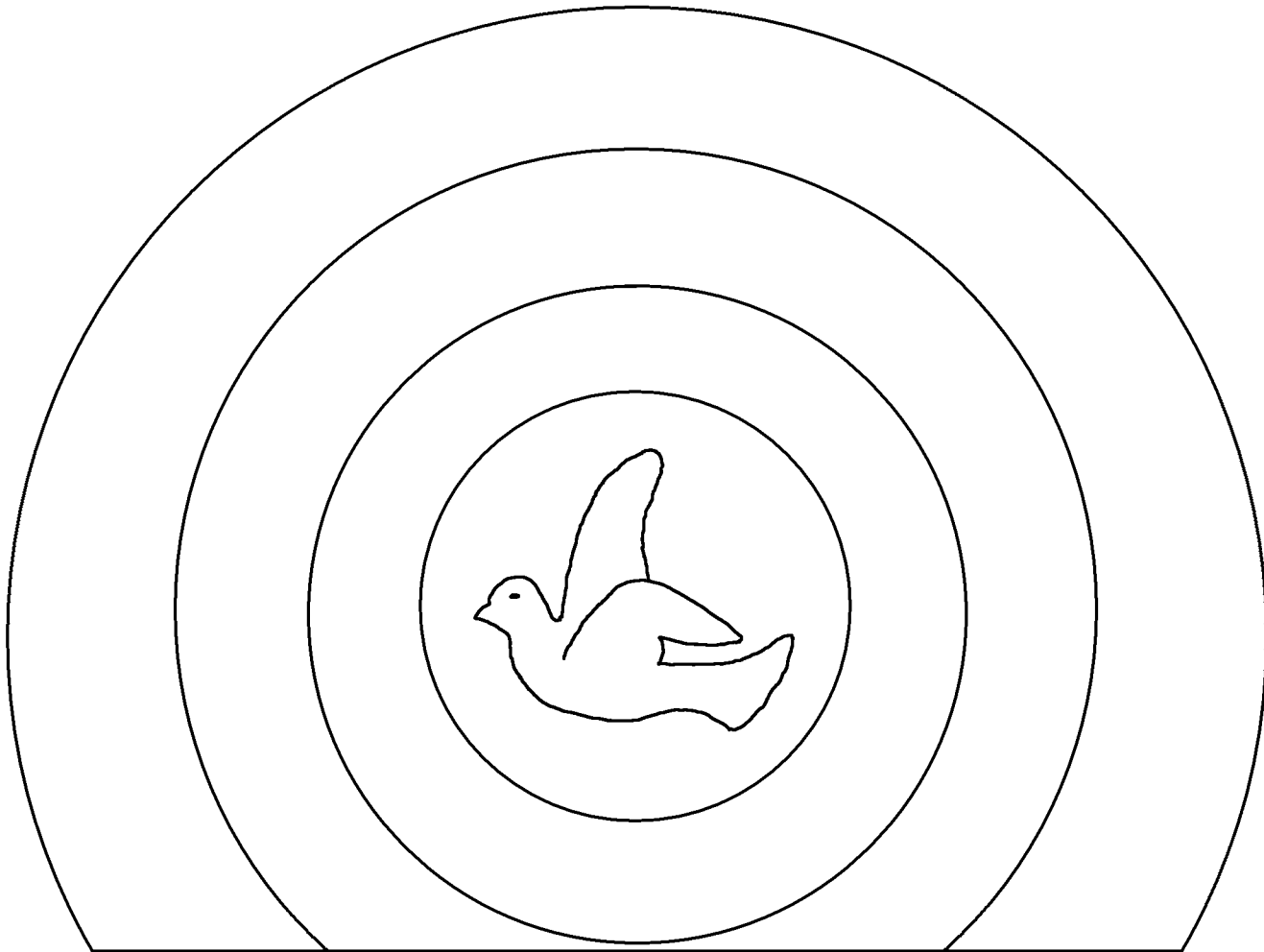
Naporo ' isoro ' paso ' , co  
ipora pochin nishátërarinhüë ' .  
Ya ' ipi marësáchin ninin,  
pa ' pi anpotërin. Tashiri noyá  
i ' copitërin. Naporo chachin  
Yosë ispiritonënso ' ,  
i ' aipi yanpo  
yanpónantarin.



Naporo ' Yosë tapon: “¡Tashinantërinso nii ' sohuanchin  
huachi!” tēnin. Topachina, nii ' sohuantërin huachi.



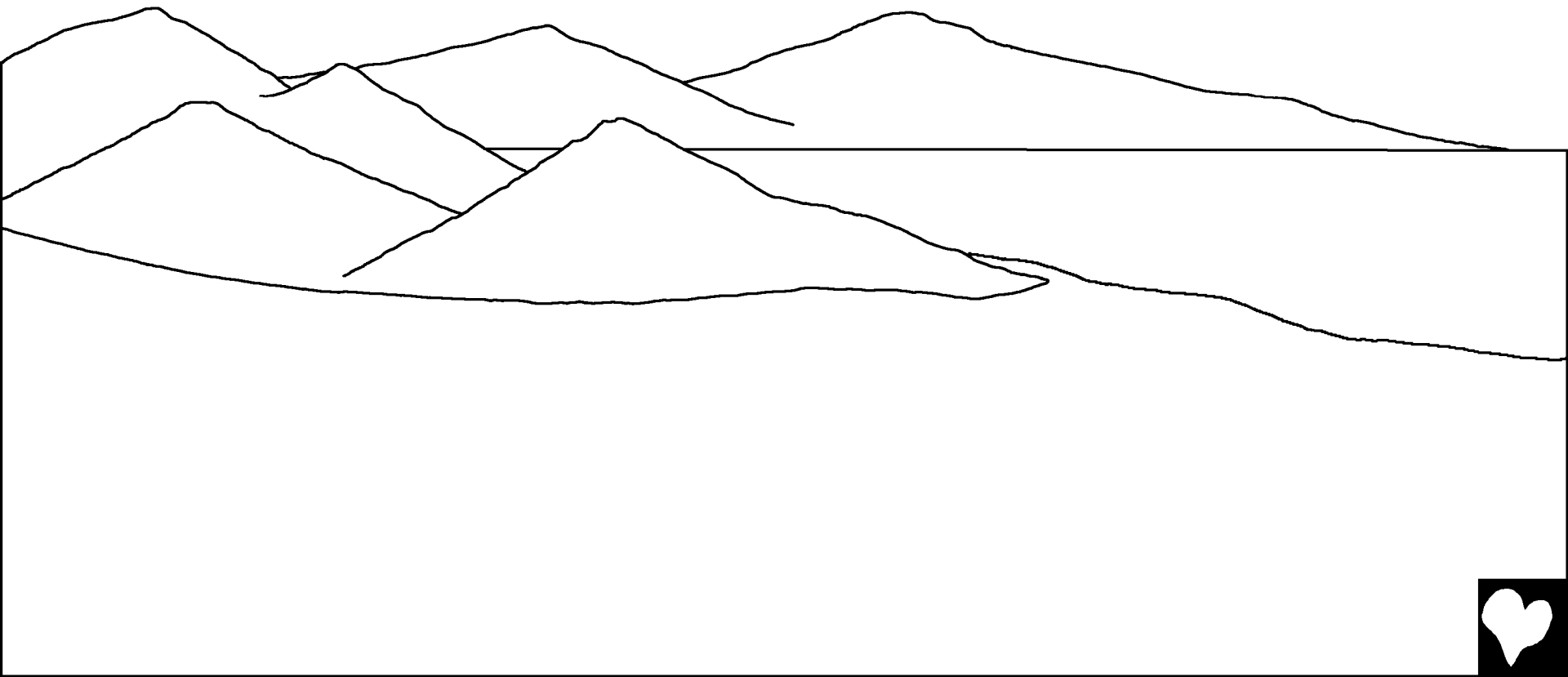
Nii 'sohuantërinso ' : “Tahuëri,” itërin. Tashinaonta ' :  
“Tashi ' ,” itërin. Tashirahuaton tahuëriantahuachina,  
i ' huaraya huarë ' a ' na tahuërira ' , nanirin huachi.



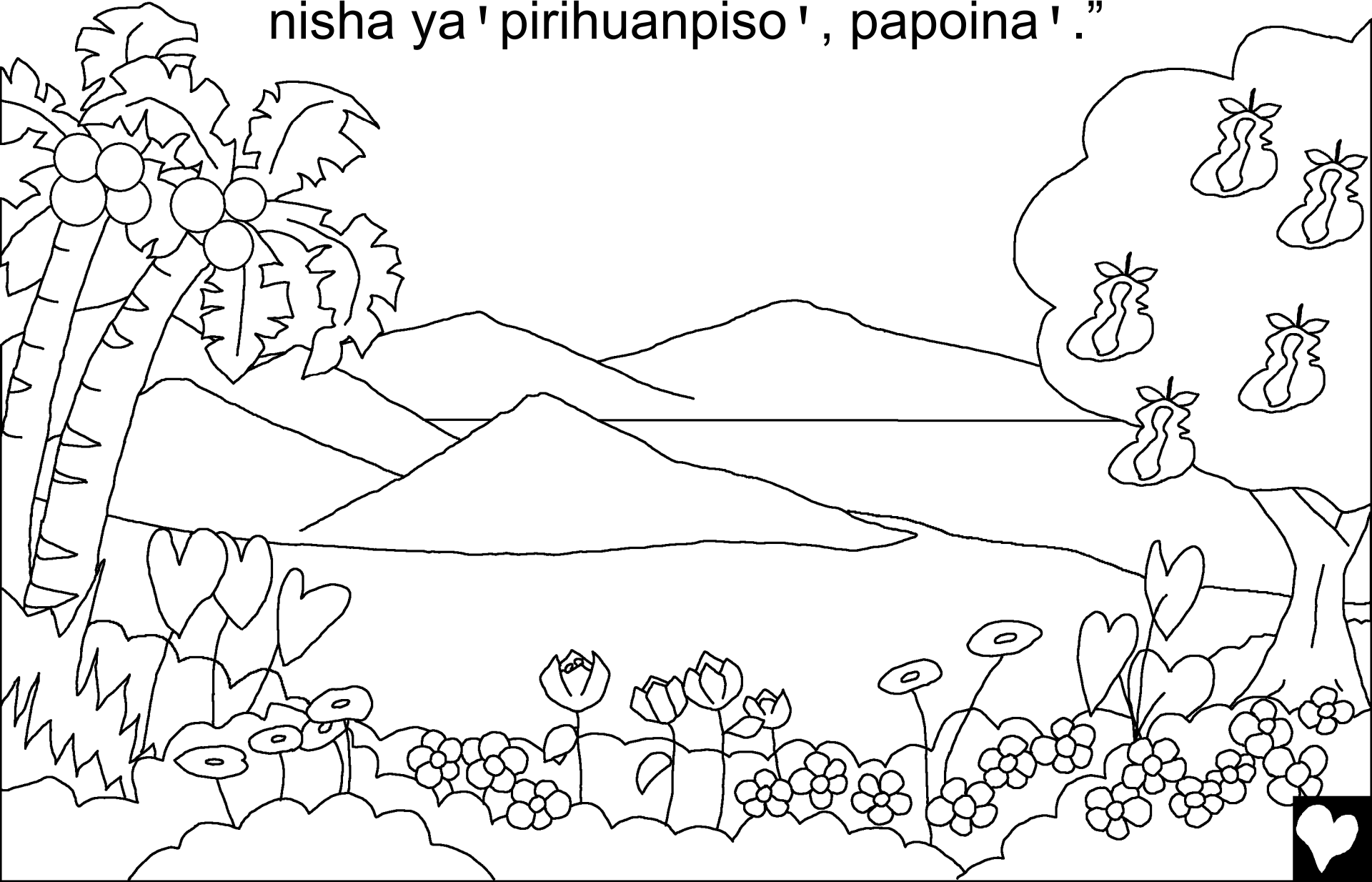
Ina quëran Yosë taantarin: “¡Niquë niquë i'  
ya' huëcaso marë' ya' copinamën ya' huë'in!” tënin.  
Topachina, inachachin ya' huërin huachi. Nani  
acohuachina, inápaquë ya' huëriansoso': “Pi'iro'të' ,”  
itërin. Tashiantarahuaton tahuëriantahuachina,  
i' huaraya huarë' cato tahuëri nanirin huachi.



Ina quëran Yosë taantarín: “¡Yaniro 'pa' ya 'nocaso  
marë 'pi' iro 'tëanaquë i' ya 'huërinso', inaquëráchin  
niyonto 'in!” tënin. Topachina, inachachin ya 'huërin  
huachi. Yaniro 'paso': “no 'pa',” itërin. I'  
niyontoninsoso': “marë,” itërin. Ya 'ipi acorinsopita  
noyasáchin nisarin ni' nin. Ina nica-ton, ...

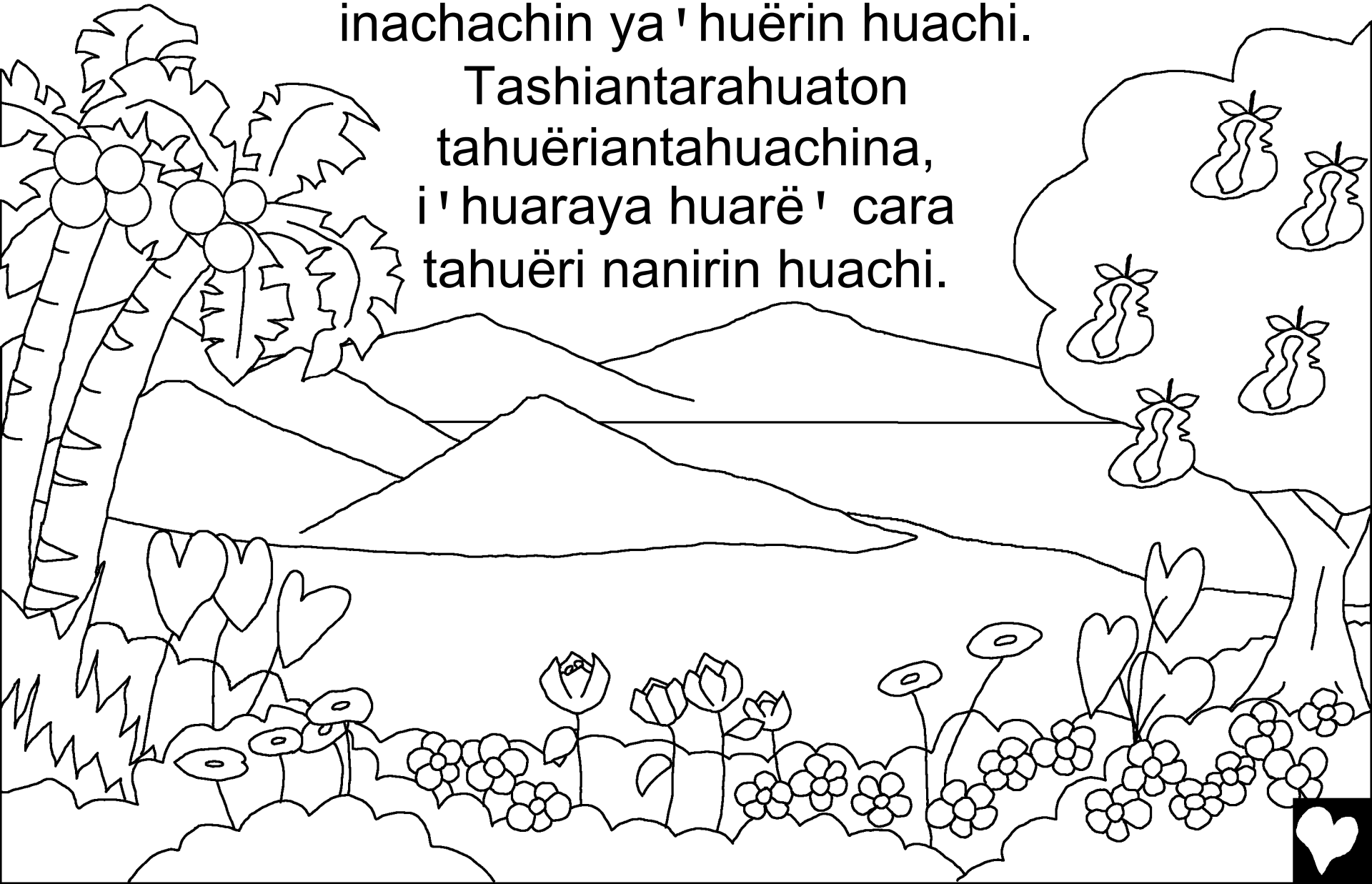


... Yosë taantarin: “¡Nisha nisha sharo ' sa papoina ' !  
Nisha nisha panpatororo ' santa nisha  
nisha ya ' pirihuanpiso ' , papoina ' .”

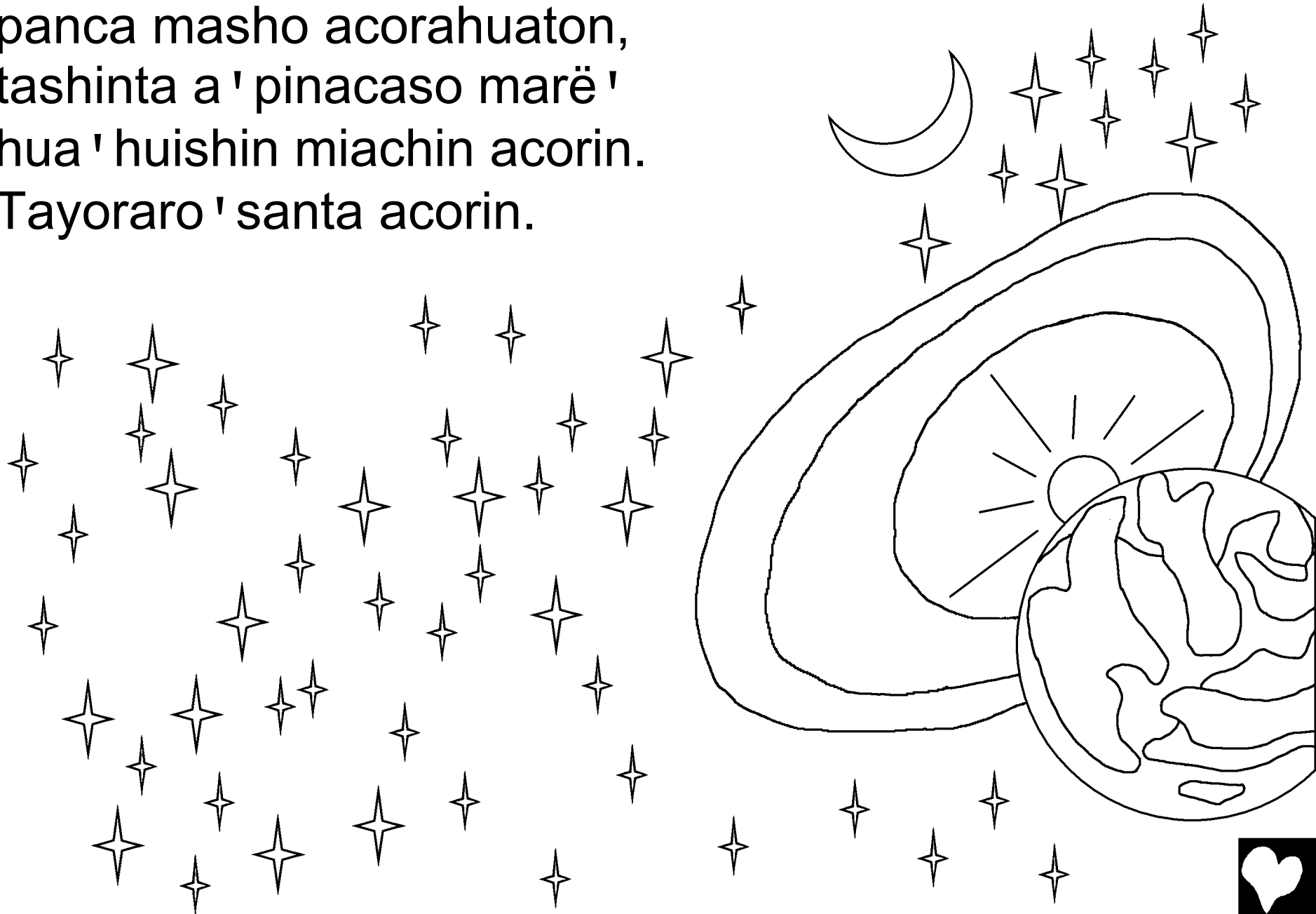


“¡Nisha nisha nararo ' santa nisha nisha nitopisopita  
no ' paquë papoina ' !” ténin. Topachina,  
inachachin ya ' huërin huachi.

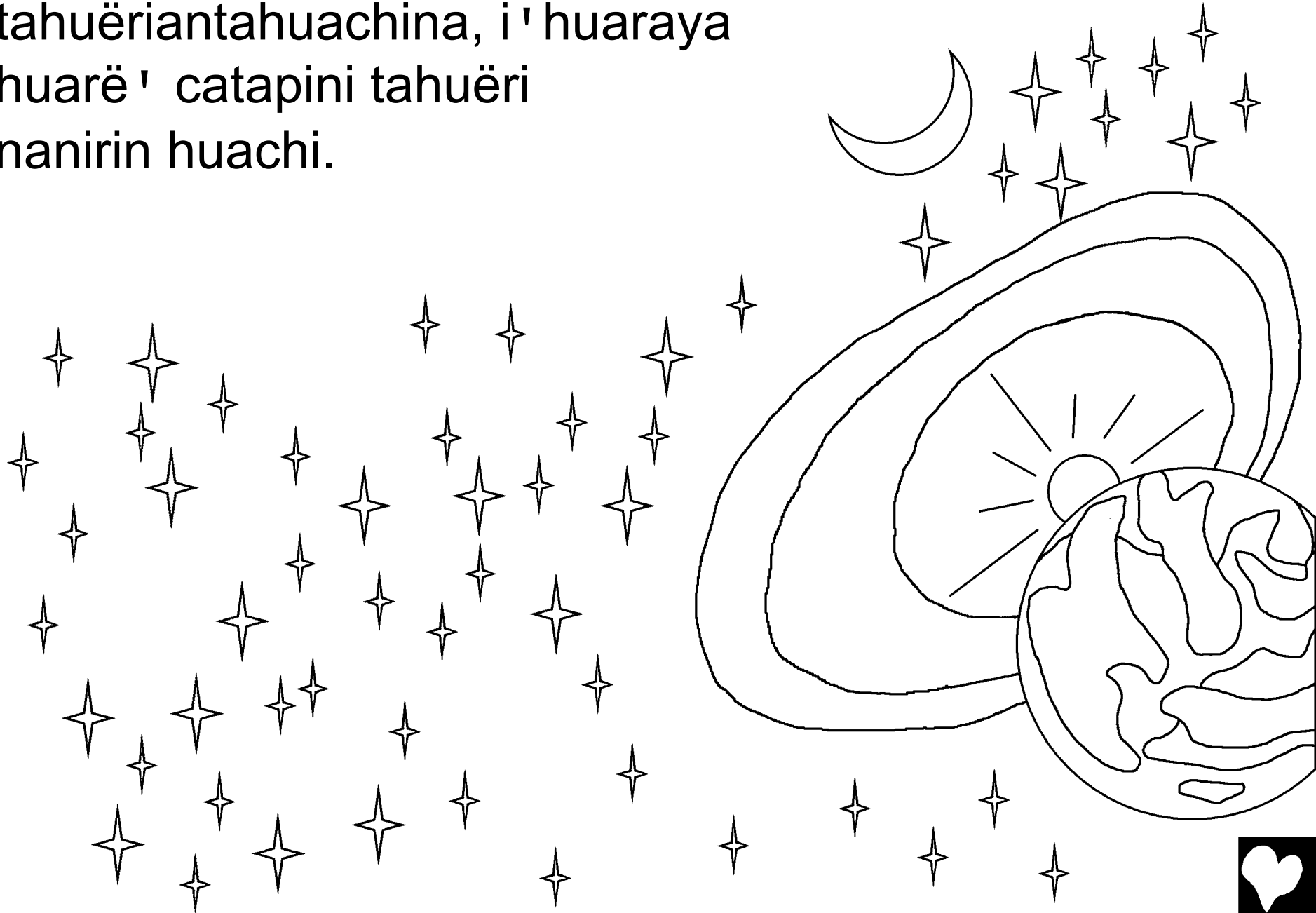
Tashiantarahuatón  
tahuëriantahuachina,  
i ' huaraya huarë ' cara  
tahuëri nanirin huachi.



Tahuëri a ' pinacaso marë '  
panca masho acorahuaton,  
tashinta a ' pinacaso marë '  
hua ' huishin miachin acorin.  
Tayoraro ' santa acorin.



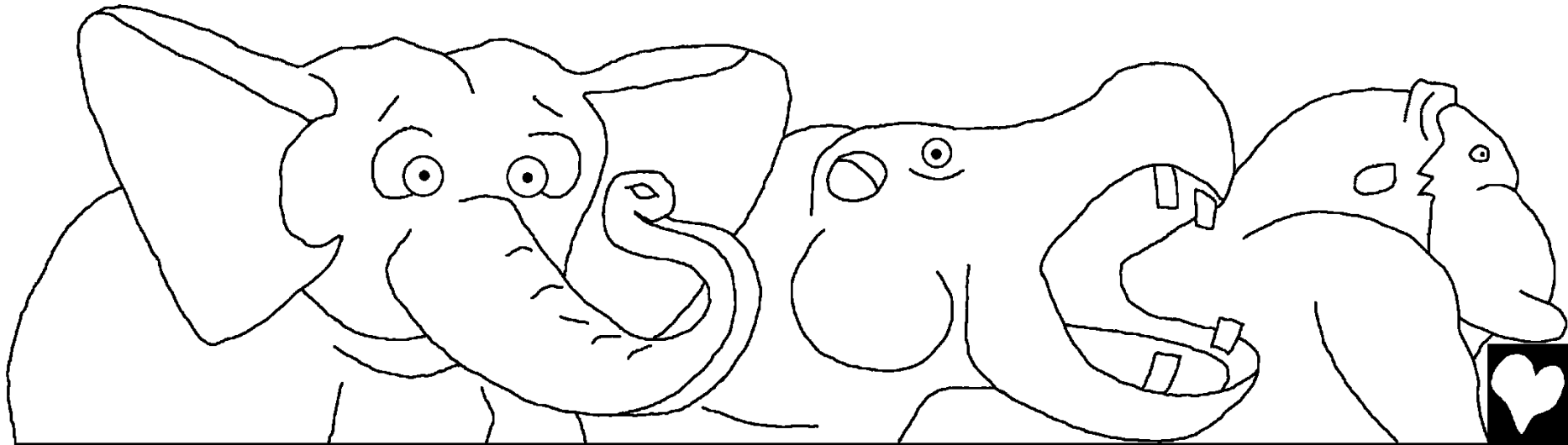
Tashiantarahuaton  
tahuëriantahuachina, i' huaraya  
huarë' catapini tahuëri  
nanirin huachi.



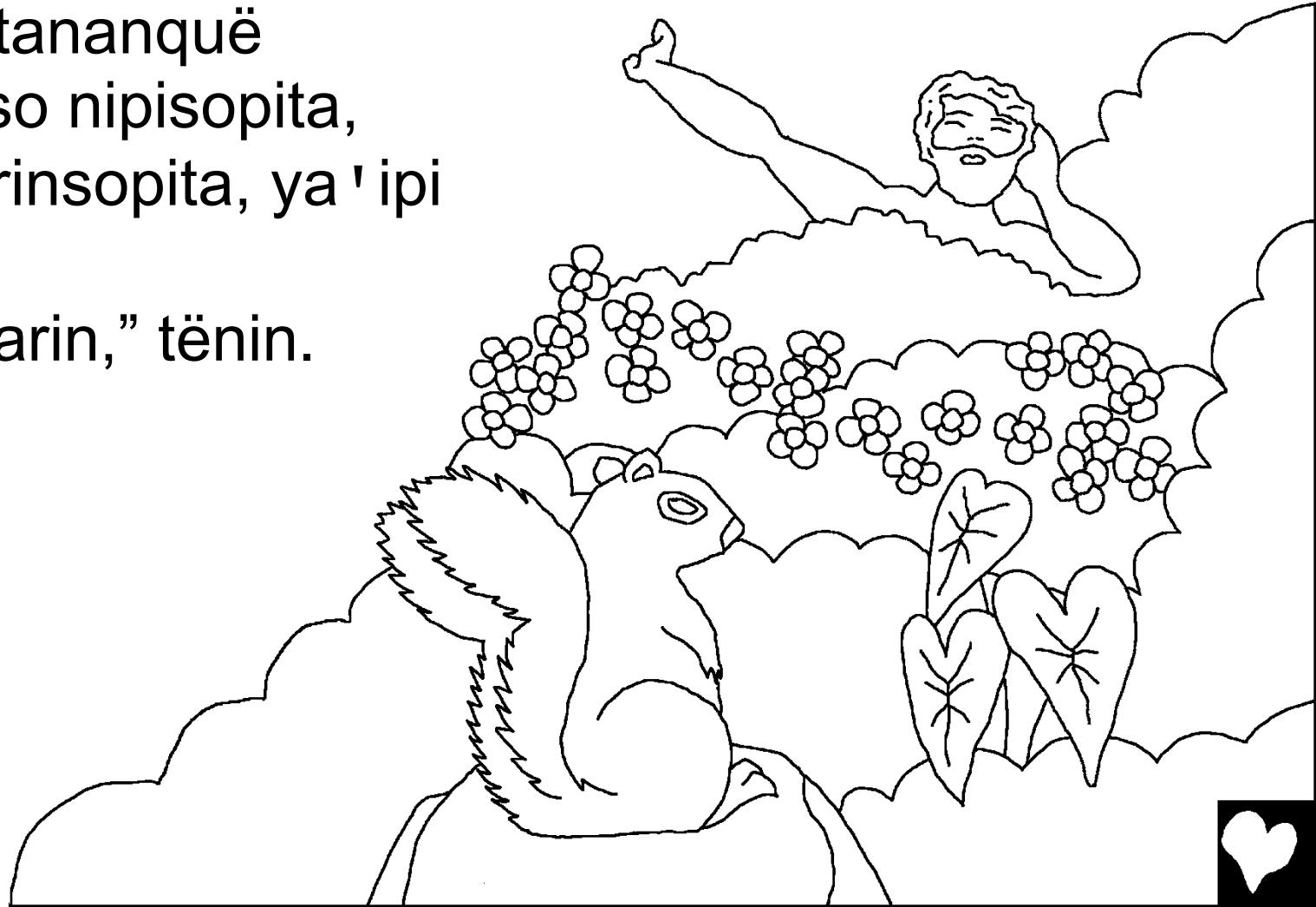
Ina quëran Yosë taantarin:  
“¡Nisha nisha ma 'sharo 'sa  
i 'quë ya 'huëcaiso marë '  
ya 'huë 'in! Nisha nisha  
samiro 'santa ya 'huë 'in.  
¡Naporahuaton, nisha  
nisha inairaro 'sa  
yanponacaiso marë '  
ya 'huë 'in!” tënin. Topachina,  
inachachin ya 'huërin  
huachi. Tashiantarahuaton  
tahuëriantahuachina,  
i 'huaraya huarë '  
a 'natërápo tahuëri  
nanirin huachi.



Ina quëran Yosë taantarin: “¡Nisha nisha ma 'sharo 'sa  
ya 'huë 'in! Tananquë ya 'huëcaiso nipisopita,  
pë 'tahuacaiso nipisopita, niohuaratacaiso nipisopita.  
¡Inapita ya 'huë 'in!” ténin. Topachina, inachachin  
ya 'huërin huachi.

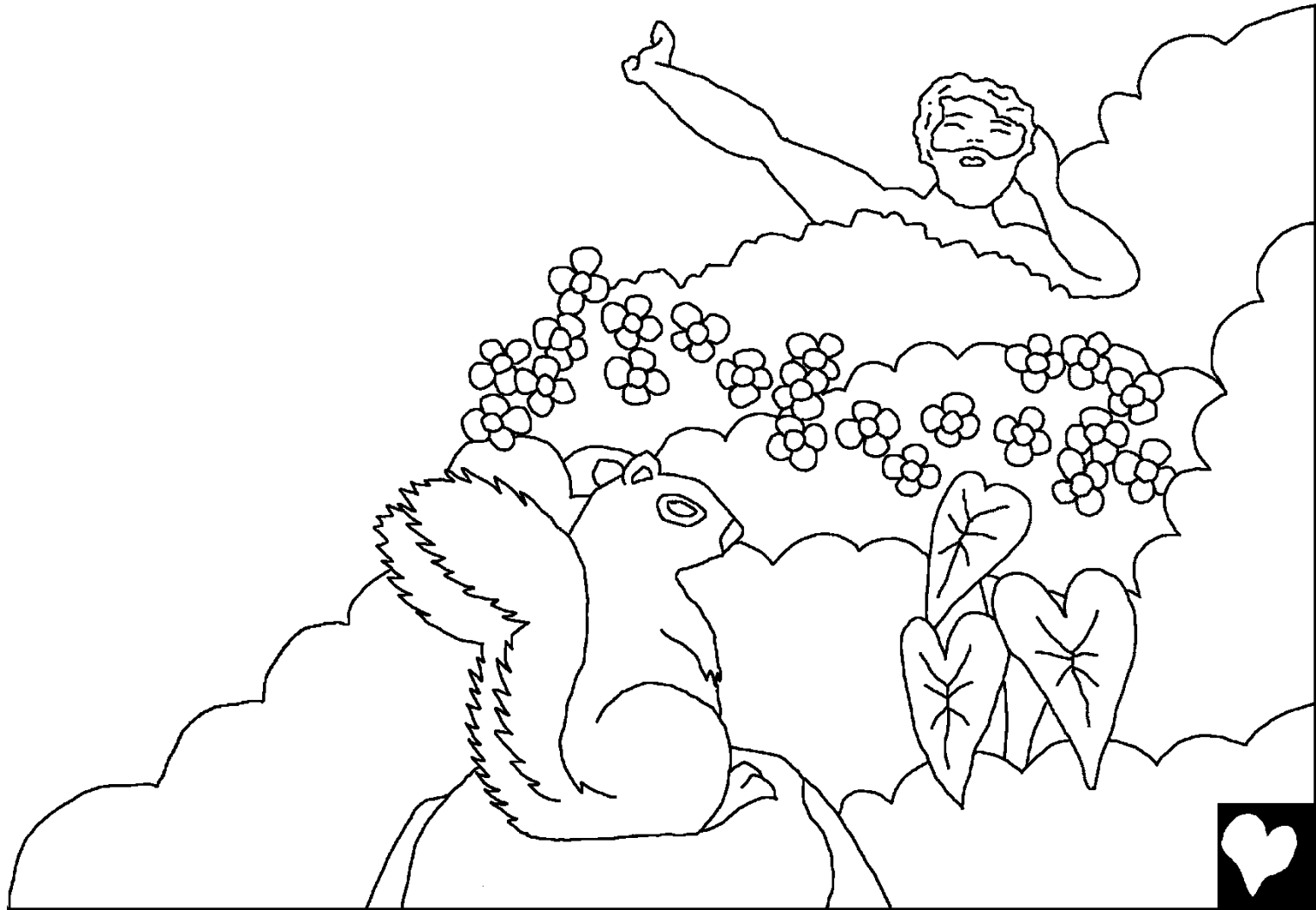


Naporo tahuëri chachin tapon: “¡Iporaso huachi piyapi  
niahua ' ! Inaso canpoa pochachin nisarín. Chiníquën  
nanantaton, samiro ' sa ' , anpiantëhuano ' sa ' , inapita  
hua ' anëntarin. Ma ' sharo ' sa pë ' tahuacaiso  
nipsisopita, tananquë  
ya ' huëcaiso nipsisopita,  
niohuaratërinso nipsisopita, ya ' ipi  
inapitanta  
hua ' anëntarin,” ténin.

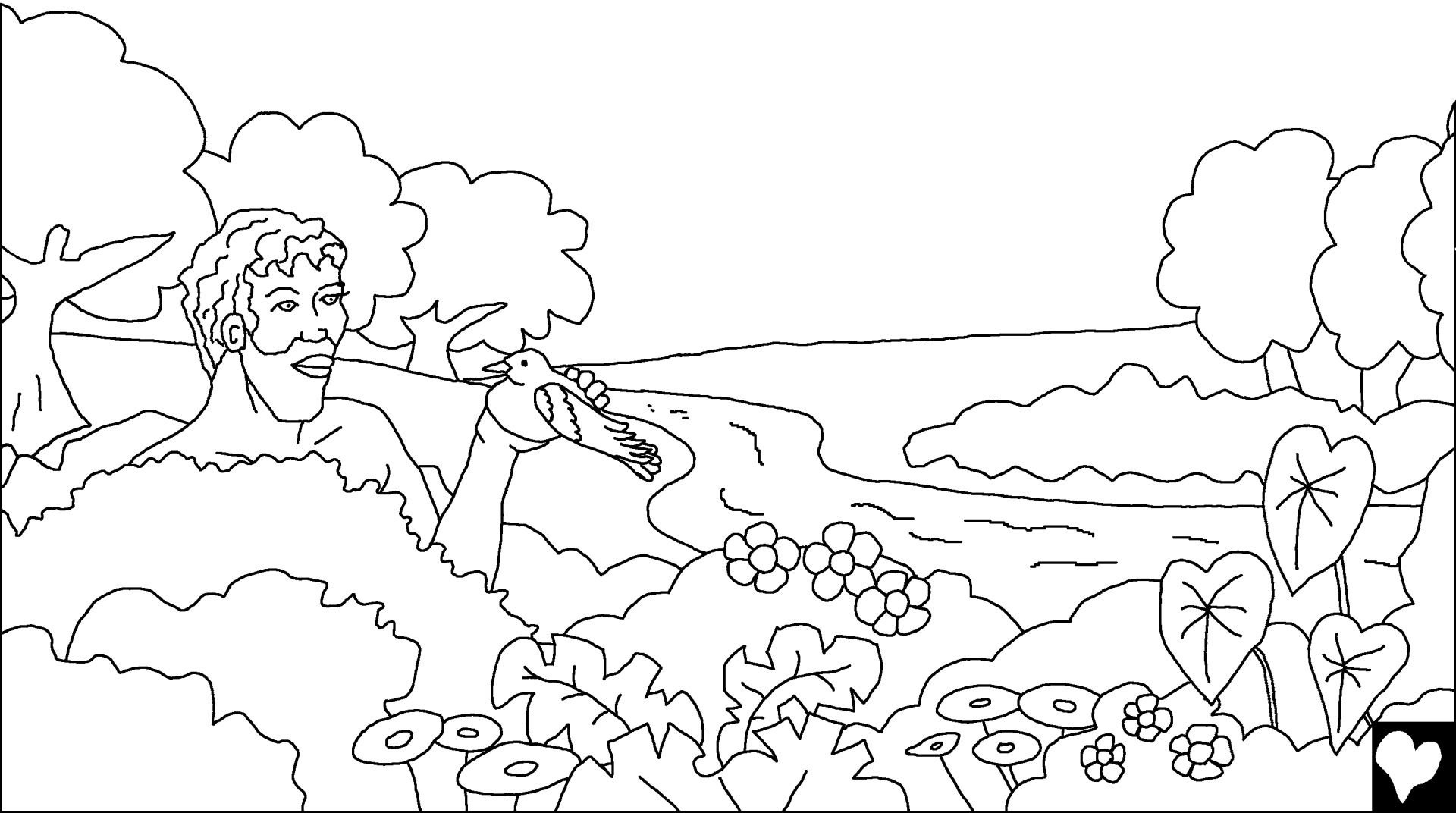


Naporo ' Yosëri ya ' ipi acorinsopita nica-ton: “¡Ma  
nóyacha ya ' ipi acorahuë paya!” ténin.

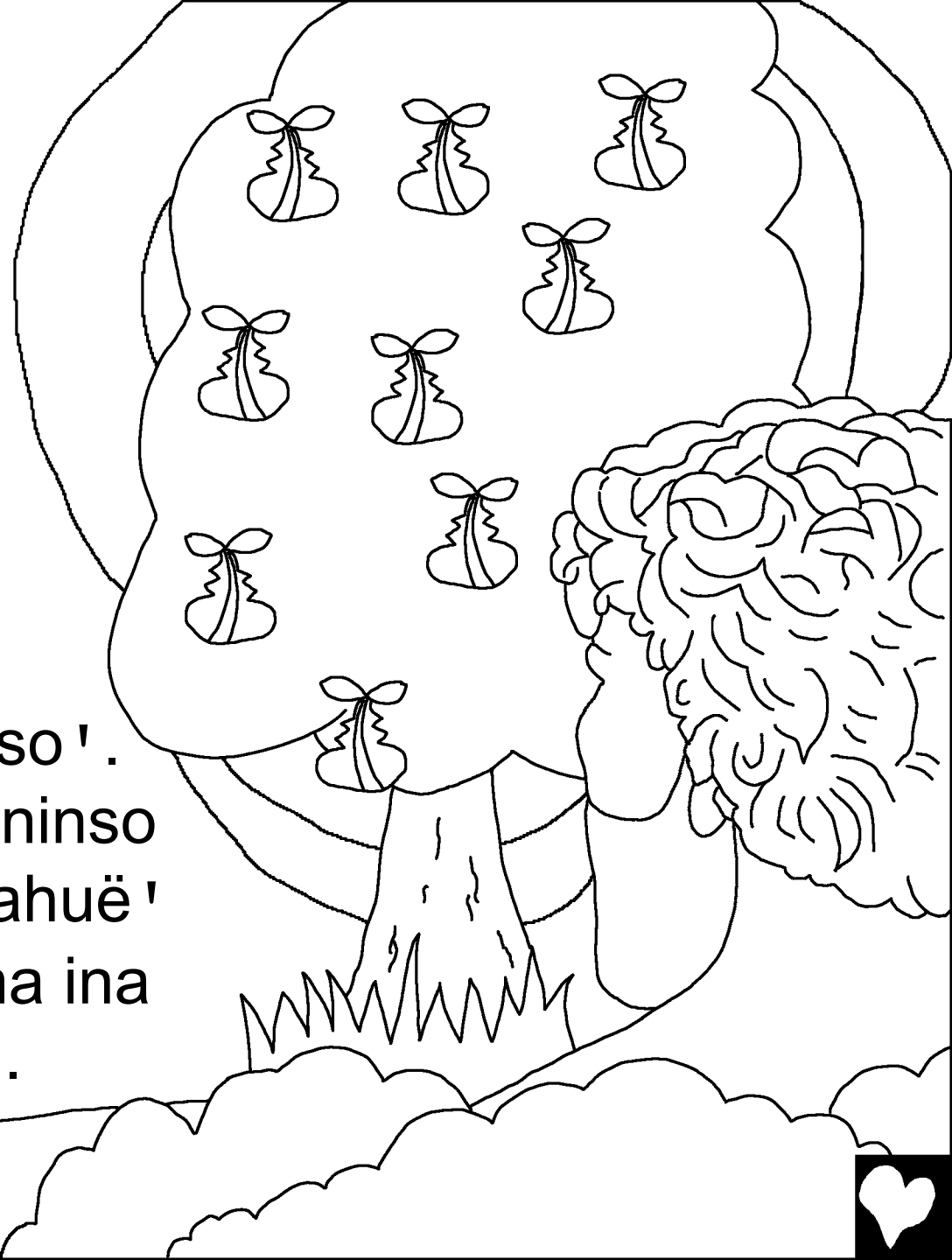
Tashiantarahuatón tahuëriantahuachina, i ' huaraya  
huarë ' saota tahuëri nanirin huachi.



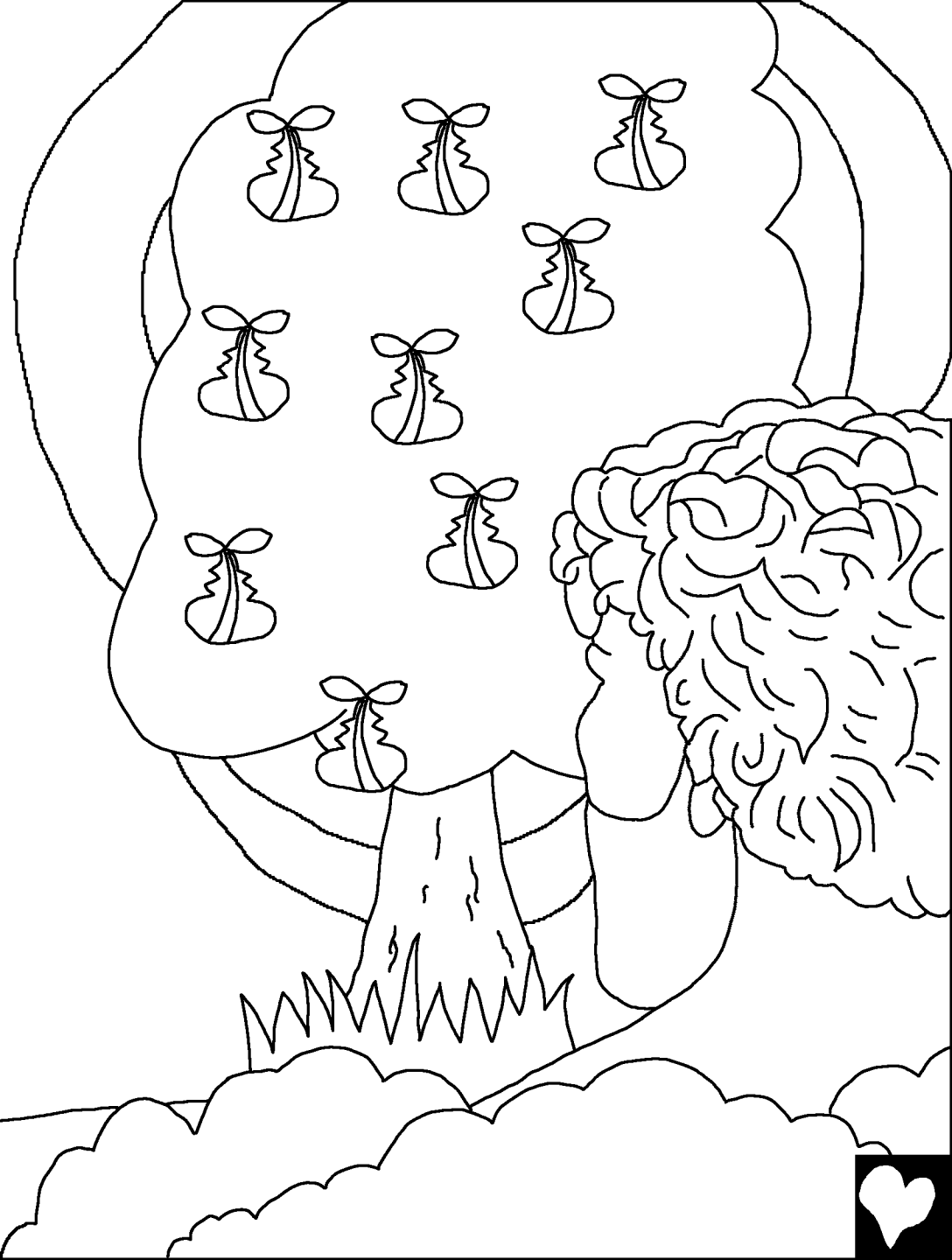
Sinioroso Yosë ni ' ton, Itin nararoquë quëmapi acorin.  
Inaquë sacataton a ' paicaso marë ' acorin.



Naporo ' iso pochin  
camairin: "Ya ' ipi  
isopita nararo ' sa  
nitërinso ' ,  
noya ca ' quë ' ,  
iroquë ' , inapoquë ' .  
Anitotacaso nara  
nitërinsoíchin, co  
nohuantërahuë capamaso ' .  
Inaso ca ' patan, noya nininso  
nitotaponahuë ' , co noyahuë '  
nininsonta nitotaran. Ama ina  
nitërinso ca ' quësohuë ' .



Ina ca ' patan,  
tëhuëenchachin  
chiminaran," itërin.



Ina quëran ya ' ipi ma ' sharo ' sa ' , anplantëhuano ' sa ' ,  
inapita no ' pa quëran ninin huachi. Inapita nisahuaton,  
quëmapi quëshirin inari nininën acotacaso marë ' .  
Pë ' tahuaro ' sa ' , anplantëhuano ' sa ' ,  
ma ' sharo ' sa tananquë  
ya ' huëriansopita, inapita nininën  
acotërin. Ma nininënsona  
acotohuachina, ina chachin  
ninihuanpi huachi.



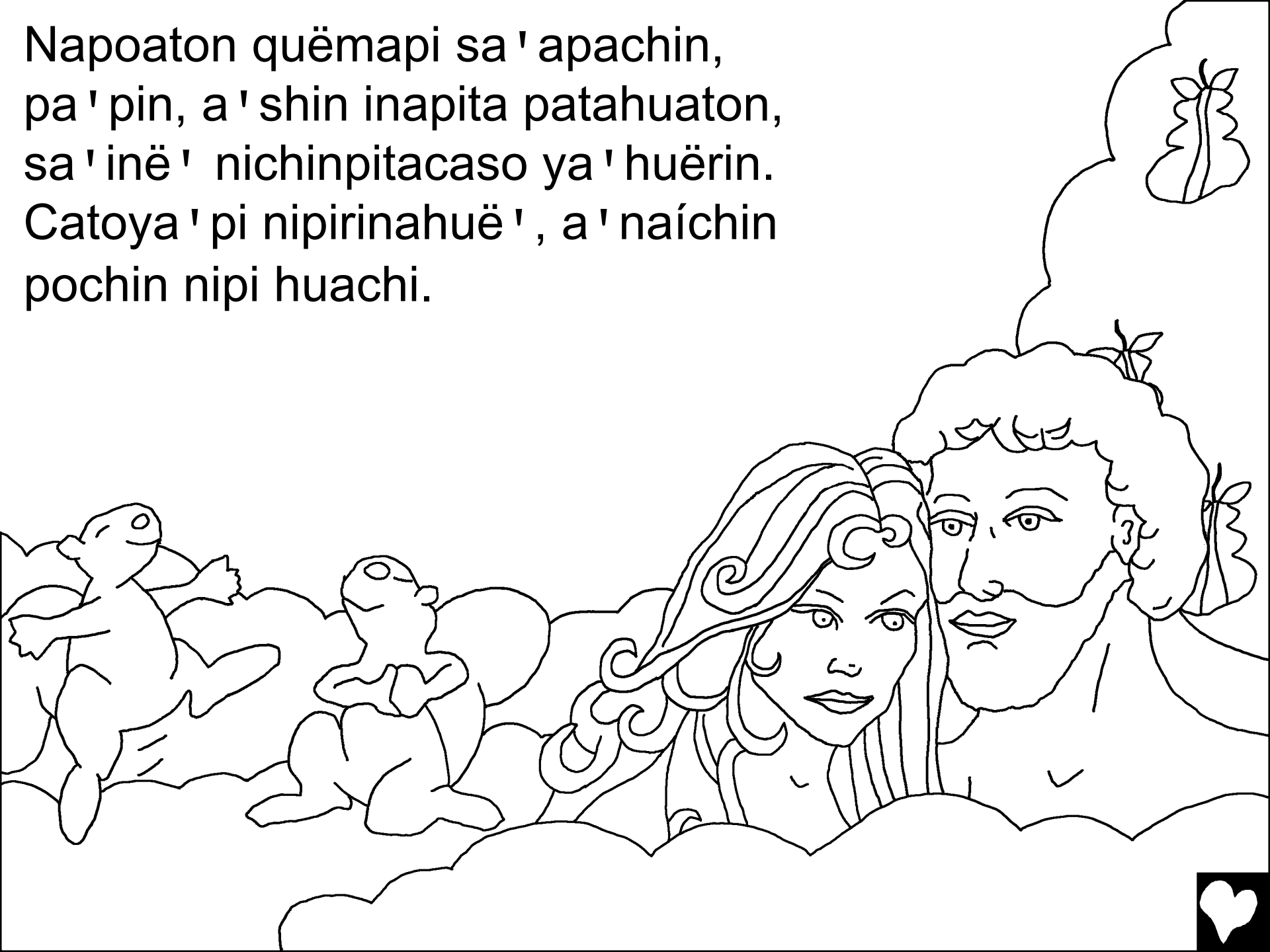
Napoaponahuë ' , co a ' na ma ' shari tëranta  
nanitërinhuë ' , quëmapi noya catahuacaso ' .



Napohuachina, quëmapi noyá ahuë ' ëtërin. Huë ' ëso ' ,  
a ' nara nininpitën ocoitërin. Ocoitahuaton,  
anoyataantarin huachi. Ina nininpitë quëran chachin  
sanapi ninin. Capayatohuachina,  
sanapi nininso a ' notërin.



Napoaton quëmapi sa ' apachin,  
pa ' pin, a ' shin inapita patahuaton,  
sa ' inë ' nichinpitacaso ya ' huërin.  
Catoya ' pi nipirinahuë ' , a ' naíchin  
pochin nipi huachi.



Yosëso' ya'ipi piyapi'sa' pa'pi  
nosoromiatërin. Napoaton a'naíchin  
hui'nin nipirinhüë', isoro'paquë  
a'paimarin chiminacaso  
marë'.



Ina natëtëhua': "Ca marë' chiminin,"  
topatëhua', co parisitopiquë  
pa'sarëhuahuë'. Yosë  
nohuitatëhua',  
nanpimiatarëhua'.



Romanos 3:23 Ya ' ipinpoa ' oshahuanëhua ' .  
Co a ' nayanpoa tëranta ' Yosë pochin  
cancantërëhuahuë ' .

Romanos 6:23 Piyapi asacatohuatëra,  
pahuërërë ' . Inapochachin co noyahuë '  
nipatëhua ' , chiminpatëhua ' parisitomiatarihua ' .  
Yosëso nipirinhue ' , inaora nohuanton  
nosororinpoa ' . Quisocristo imapatëhua ' ,  
ina nohuitatëhua ' , nanopimiatarihua. Inaso '  
hua ' anënpoa ' . Inasáchin natërëhua ' .

Hebreos 9:27 Yosë nohuanton, ya ' ipi piyapinpoa '  
a ' naroíchin chiminëhua ' . Ina quëran Yosë  
chachin coisë pochin nica-ton, ma ' sona  
onpotiinpoaso ' no ' tëquën sha ' huipon.



Efesios 2:8,9 Nosoroatonpoa ' , inaora nohuanton  
nicha ' ërinpoa ' . “Quisocristoíchin  
anoyacancantërinpoa ' ,” topatëhua ' ,  
oshanënpoa ' inquitatonpoa ' , nicha ' ërinpoa ' . Co  
canpoara nanitërehuahuë ' Yosë imacaso ' . Ina  
catahuarinpoa ' cancanënpoa quëran natëcaso ' .  
Co canpoara nanitërehuahuë ' cha ' ëcaso ' .  
Napoaton co nocantacaso ' ya ' huërinhuë ' .  
“Caso ' noyaco ni ' to, Yosë ' pa ' pa ' sarahuë ,”  
co ta ' caso ' ya ' huërinhuë ' .

Romanos 10:9,10 Tata Yosë nohuanton,  
Quisocristo tëhuënychachin nanpiantarin. Ina  
cancanënpoa quëran natëhuatëhua ' ,  
“Quisocristoíchin imarahué ,” topatëhua ' , Yosë  
anoyacancantarinpoa ' .



“Yosë co onporonta ' nonpintarinpoahuë ' ,”  
ta ' tëhua ' , cancanënpoa quëran natëhuatëhua ' ,  
noya ni ' sarinpoa ' . “Caso ' Quisocristo imarahuë ,”  
topatëhua ' , naporo chachin  
anoyacancantarinpoa ' .

Juan 3:16,17 Yosëso ' ya ' ipi piyapi ' sa ' pa ' pi  
nosoromiatërin. Napoaton a ' naíchin hui ' nin  
nipirinhue ' , isoro ' paquë a ' paimarin chiminacaso  
marë ' . Ina natëtëhua ' : “Ca marë ' chiminin ,”  
topatëhua ' , co parisitopiquë pa ' sarëhuahuë ' .  
Yosë nohuitatëhua ' , nanpimiatarëhua ' .

Co ana ' intinpoaso marë ' hui ' nin  
a ' paimarinhue ' . Nicha ' ëinpoaso marë '  
a ' paimarin. Hui ' nin quëran cha ' ërihua ' .



1 Juan 5:11-13 Yosëso' huëntonënquë  
aya' coninpoa' ina pochin nanpicaso marë' .

Hui' nin chachin anoyacancantërinpoa'  
nanpimiatacaso marë' , tënëhua' .

Yosë hui' nin ya' coancantohuachinpoa' ,  
nanpimiatarihua' . Co' so' ina imapatëhuahuë' ,  
co nanpimiatarihuahuë' .

Canpitaso' Quisocristo natërama' . “Inaso' Yosë  
hui' nin ni' ton, imasarahuë,” topatama' ,  
huëntonënquë nani aya' coninquëma' . Ina  
nohuitatoma' , nanpimiatarama. Ina nitotacamaso  
marë' ninshitaranquëma' .



# Génesis 1-2

Storyline by: Edward D. Hughes

Illustrated by: Byron Unger, Lazarus  
and Alastair Paterson

Adapted by: Bob Davies; Tammy S.

Chayahuita (Shahui) Bible (cbt) © 2011, Wycliffe Bible  
Translators, Inc. All rights reserved.

<https://live.bible.is/bible/CBTTBL/MAT/1>

©2026 Bible for Children, Inc.

[www.M1914.org](http://www.M1914.org)

[www.bibleforchildren.org](http://www.bibleforchildren.org)

